



Sous la Halle à Massueville

Juillet 2021

Résumé du procès-verbal de la séance du conseil

Communiqués

Calendriers

Nouvelles de vos organismes

Nos places d'affaires

À nos nouveaux résidents

Le conseil et l'équipe de la Municipalité du Village de Massueville vous souhaitent la bienvenue chez nous et au plaisir de faire votre connaissance!

Bienvenue à tous!



**4 SERVICES
DE TRANSPORT
POUR MIEUX VOUS SERVIR**

**GENS DE MASSUEVILLE, DÈS LE 12 JUILLET, DÉPLACEZ-VOUS SUR
TOUT LE TERRITOIRE DE LA MRC ET MÊME VERS LONGUEUIL**

Plus de détail en page 8

Erratum : Veuillez prendre note qu'une erreur s'est glissée dans le bulletin municipal du mois de juin 2021 - Volume 11. Le nom de ces individus aurait dû se lire comme suit à la page 4 :

... madame Carole Guévin et monsieur Ghislain Villeneuve ;



MUNICIPALITÉ DU VILLAGE DE MASSUEVILLE

Bureau municipal : 450 788-2957

Télécopieur : 450 788-2050

Courriel : info@massueville.net

Site Web: www.massueville.net

Fière d'appartenir à la MRC de Pierre-De Saurel

CONSEIL MUNICIPAL

Téléphone

Denis Marion, maire	450 788-2174
René Lalancette, conseiller no 1	450 788-2921
Nicole Guilbert, conseillère no 2	450 881-5216
Louis Fillion, conseiller no 3	514 208-1737
Chloé Émond, conseillère no 4	514 967-0978
Richard Gauthier, conseiller no 5	450 788-3350
Pierre Michaud, conseiller no 6	450 788-2388

Services

Responsable

Téléphone

Urgence (ambulance, police, incendie...)		911
D.G. et secrétaire trésorière	France St-Pierre	788-2957
Secrétaire-trésorière adjointe	Andrée Gagné	788-2957
Responsable de la voirie	Éric St-Martin	788-2957
Inspecteur en bâtiment	Xavier Rajotte	788-2957
Location école	Municipalité de Massueville	788-2957
Bibliothèque	Manon Bujold	450 517-3566
Bureau de poste		450 788-2977
École Christ-Roi	Julie Durand	788-2208
Loisirs St-Aimé et Massu.	Chantal Girard	788-2215
Comité St-Jean-Baptiste	Lucille Bernier	788-2161
FADOQ	Lucille Bernier	788-2804
Cercle des fermières	Isabelle Vincent	788-2023
Comité du Parc	Denis Benoit	788-2646
Ô Chalet Aimé Massue	Isabelle Berthiaume	881-1324
Fête des récoltes	Louis Fillion	514 208-1737
Service de Popote roulante		450 785-2874
SPA Drummond		1 855-472-5700
Sûreté du Québec	M.R.C. Pierre-De Saurel (urgence)	911
poste.mrc.pierredesaurel@surete.qc.ca		(cellulaire)*4141
Informations générales		450 743-7947
Info-crime		1 800 711-1180





Rapport du maire concernant les états financiers 2020

Conformément à l'article 176.2.2 du Code municipal du Québec, il est de mon devoir de résumer aux citoyens les faits saillants du rapport financier et du rapport du vérificateur externe.

Lors de la séance du conseil de la Municipalité du Village de Massueville du lundi 7 juin 2021, le rapport financier pour l'exercice terminé le 31 décembre 2020 a été déposé.

Les états financiers de la municipalité ont fait l'objet d'une vérification par les experts-comptables de la firme Hébert Marsolais, Société de comptables professionnels agréés.

Selon les commentaires émis dans une correspondance accompagnant le rapport financier, les états financiers consolidés donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière consolidée de la municipalité du Village de Massueville, au 31 décembre 2020, ainsi que des résultats de ses activités, de la variation de ses actifs financiers nets (de sa dette nette) et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux normes comptables canadiennes pour le secteur public.

En tenant compte des différents éléments de conciliation à des fins fiscales (amortissement, financement à long terme, remboursement de la dette, affectation, etc.), les états financiers indiquent que la Municipalité a réalisé en 2020 un excédent de l'exercice à des fins fiscales de **71 694 \$**.

	Budget 2020	Réalisation 2020
REVENUS		
Taxes sur la valeur foncière et services municipaux	642 543 \$	652 198 \$
Compensations tenant lieu de taxes	17 532	17 966
Transferts	71 151	143 373
Service rendu	48 067	67 788
Imposition de droits, amendes et pénalités	12 500	26 430
Autres revenus de source local	<u>27 213</u>	<u>21 297</u>
TOTAL DES REVENUS	<u>819 006 \$</u>	<u>929 052 \$</u>
CHARGES		
Administration générale	217 333	216 114
Sécurité publique	119 597	114 603
Transport	154 208	209 168
Hygiène du milieu	250 635	295 688
Santé et bien-être	4 000	14 838
Aménagement et urbanisme	29 172	60 687
Loisirs et culture	50 620	48 097
Frais de financements	<u>45 168</u>	<u>49 147</u>
TOTAL DES DÉPENSES	<u>870 733 \$</u>	<u>1 008 191 \$</u>
CONCILIATION À DES FINS FISCALES		
Amortissement des immobilisations	138 498 \$	179 804 \$
Financement à long terme et de fonctionnement	(80 955)	(81 382)
Activité d'investissement	(33 065)	(3 476)
Excédent et réserve affecté	27 249	55 887
EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT DE L'EXERCICE À DES FINS FISCALE	0 \$	<u>71 694 \$</u>

VENTILATION DES SURPLUS

Au 31 décembre 2020, la Municipalité dispose d'un surplus total de 225 845 \$ incluant les affectations à l'exercice financier 2020 et les fonds réservés. Ce surplus est réparti de façon suivante :

Excédent (déficit) non affecté	16 731 \$
Excédent affecté	33 684 \$
Solde disponible au règlement d'emprunt	90 415 \$
Réserves financières et fonds réservés	<u>85 015 \$</u>
Total du surplus libre et affecté	<u>225 845 \$</u>

INVESTISSEMENT :

En 2020, la municipalité a remplacé toutes les lumières de rues par les lumières au DEL et elles ont été financées à 80 % par le Fonds de développement des territoires de la MRC de Pierre-De Saurel. Ce qui va permettre à la municipalité d'économiser plus ou moins 50 % des frais d'électricité et d'entretien, ce qui représente autour de 3 000 \$ d'économie par année. Le coût total s'est élevé à 17 371 \$ et la part de la municipalité a été de 3 474 \$.

Aussi, une aide financière de 24 780 \$ nous a été accordée par le Fonds de développement des territoires de la MRC de Pierre-De Saurel pour faire l'acquisition et l'installation d'une génératrice, la part municipale a été de 6 784 \$ pour un coût total de 31 565 \$.

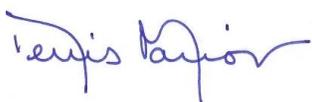
La municipalité a dû faire la réparation de la pompe à la station de pompage, faire l'achat d'un enregistreur de débordement Echo-logic, faire l'achat d'un nouveau Semens Multiranger 100 et mettre à niveau du panneau électrique à la station de pompage. Pour ces travaux et achats, la municipalité a utilisé sa réserve financière à cet effet et a aussi profité des montants de transferts de la TECQ.

L'ENDETTEMENT DE LA MUNICIPALITÉ

Au 31 décembre 2020, la dette nette à long terme de la municipalité est de 1 401 898 \$. Toutefois, sur ce montant, la municipalité recevra des montants des différents programmes d'aide financière (FEPTU et la TECQ) pour un montant de 352 972 \$. Donc la dette après la déduction des subventions de la municipalité est de 1 048 927 \$.

Pour plus de détails, les citoyens peuvent consulter les rapports comptables et les états financiers au bureau municipal, ainsi que sur le site Web de la Municipalité :

Le maire,



Denis Marion



À leur séance, les membres du Conseil ont résolu :

- **PROPOSER** le renouvellement du mandat de madame Diane De Tennancourt à titre de membre du conseil d'administration de l'Office d'habitation de Pierre-De Saurel ;
- **NOMMER** les membres du Comité de gestion de la Hale et des parcs et modifier sa composition ;
- **RETENIR** les services de Karine Perron et de Daniel Soucy en tant que brigadiers scolaires, selon une lettre d'embauche à être signée par les deux parties ;
- **ADOPTER** le règlement 462-21-01 modifiant le règlement numéro 462-18 portant sur la gestion contractuelle de la Municipalité du Village de Massueville ;
- **ACCEPTER** et **ADOPTER** le protocole d'entente intermunicipale relatif à la fourniture de services de prévention avec la Ville de Sorel-Tracy et **AUTORISER** le maire, Denis Marion, et la directrice générale à signer pour et au nom de la Municipalité tous les documents nécessaires à l'application de cette entente ;
- **CONFIER** le mandat à madame Suzanne Lalande, de travailler sur le dossier du plan de mesures d'urgence afin de le mettre à jour et de le rendre plus facilement utilisable ;
- **DONNER** suite au jugement de la Cour municipale concernant des nuisances et divers débris et **MANDATER** une entreprise afin de nettoyer un terrain, les frais étant ajouté au compte de taxes, étant donné que le délai de 30 jours est maintenant passé ;
- **DONNER** suite au jugement de la Cour municipale concernant des nuisances et divers débris et **MANDATER** une entreprise afin de nettoyer un autre terrain, les frais étant ajouté au compte de taxes, étant donné que le délai de 30 jours est maintenant passé ;
- **ACCEPTER** une entente de service pour 3 ans avec Les Gazons Tessier inc., pour le contrôle de la végétation aux étangs aérés de l'usine d'épuration des eaux usées, pour une somme de 2 100 \$ par année, plus

les taxes applicables et de **RECONNAITRE** que la présente résolution et offre de services tiennent lieu de contrat entre les parties ;

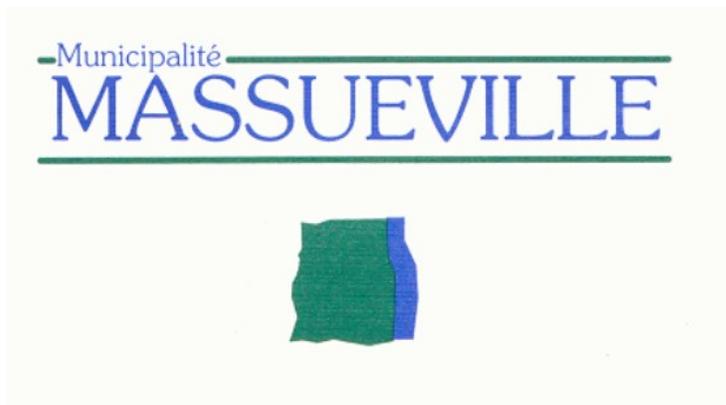
- **RETENIR** les services de Karine Perron en tant qu'employée occasionnelle au service des travaux publics selon une lettre d'embauche à être signée par les deux parties ;
- **ACCEPTER** l'offre de services professionnels de TETRA TECH inc. pour la préparation des plans et devis, la préparation des documents d'appel d'offres pour la reconstruction de la Rue Royale, selon l'offre déposée, pour les honoraires de 42 000 \$ plus taxes applicables et incluant toutes les dépenses admissibles, et ce conditionnellement à ce que la convention d'aide financière déterminant les modalités soit signée et de **RECONNAITRE** que la présente résolution, incluant l'offre de services professionnels, tiennent lieu de contrat entre les parties ;
- **ENGAGER** le processus pour l'embauche d'une personne au poste de direction générale et **ACCEPTER** le projet d'offre d'emploi pour le poste de direction générale ;
- **ACCORDER** une aide financière de 100 \$ à la 32^e édition de l'Opération Nez rouge de Sorel-Tracy ;
- **ACCORDER** une aide financière de 100 \$ pour l'achat d'un filet de soccer au comité des loisirs du camping le Québécois ;
- **AUTORISER** Louis Fillion, Pierre Michaud, Richard Gauthier et Denis Marion à assister au congrès annuel 2021 de la FQM, qui se tiendra du 30 septembre au 2 octobre 2021 au Centre des congrès de Québec.

La prochaine séance du Conseil

La prochaine séance du Conseil municipal de Massueville aura lieu mardi le 9 août 2021, au bureau municipal de Saint-Aimé situé au 285, rue Bonsecours à Massueville à compter de 19h30.



Afin de répondre aux mesures sanitaires, la présence d'un maximum de trois citoyens est permise durant la séance.



AVIS PUBLIC

ENTRÉE EN VIGUEUR DU RÈGLEMENT NUMÉRO 462-21-01 MODIFIANT LE RÈGLEMENT NUMÉRO 462-18 PORTANT SUR LA GESTION CONTRACTUELLE DE LA MUNICIPALITÉ DE MASSUEVILLE

AVIS PUBLIC est donné par la soussignée que lors d'une séance ordinaire du conseil municipal de Massueville, qui s'est tenue le lundi 5 juillet 2021, les membres du Conseil ont adopté le règlement numéro 462-21-01 portant sur la gestion contractuelle de la municipalité de Massueville.

Ce règlement est disponible pour consultation au bureau municipal de Massueville, situé au 246, rue Bonsecours à Massueville, durant les heures régulières d'ouvertures où toute personne intéressée peut en prendre connaissance ou le site Web de la municipalité www.massueville.net.

Donné à Massueville, ce 6^e jour du mois de juillet de l'an deux mille vingt et un.

La directrice générale et secrétaire-trésorière

France St-Pierre



BUREAU MUNICIPAL

Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi
9h00 à 12h00	9h00 à 12h00	9h00 à 12h00	9h00 à 12h00
13h00 à 16h00	13h00 à 16h00	13h00 à 16h00	13h00 à 17h00

Site Web : www.massueville.net

Comité de développement touristique et culturel (CDTC)

www.village-massueville.com

Saviez-vous que....

Collectes des ordures ménagères (bacs verts) : les collectes se font à toutes les 2 semaines.



Collectes des matières recyclables (bacs bleus) : les collectes se font à toutes les 2 semaines.



Matières des matières compostable (bacs bruns) : les collectes se font à toutes les semaines jusqu'en décembre.



Déposez simultanément **avant 6 h** vos bacs verts, bleus et bruns

Ordures (bac vert)	Recyclage (bac bleu)	Compost (bac brun)
14 juillet 2021	21 juillet 2021	14 juillet 2021
28 juillet 2021	4 août 2021	21 juillet 2021
11 août 2021	18 août 2021	28 juillet 2021
25 août 2021	1 ^{er} septembre 2021	4 août 2021

Pour plus de détails, visitez notre site Web au www.massueville.net





Permis de construction et de rénovation

Pour rencontrer monsieur Xavier Rajotte, inspecteur en bâtiment, vous devez prendre rendez-vous à la mairie au 450 788-2957.

Monsieur Rajotte est disponible
les mardis de 9h30 à 16h00.



Monsieur Xavier Rajotte sera en vacances les 20 et 27 juillet prochain.

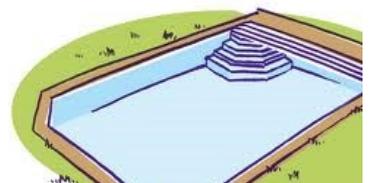
La Municipalité de Massueville tient à vous informer que tout travail de rénovation ou de construction nécessite l'obtention d'un permis de réparation (pour les rénovations, toitures, etc.) ou d'un permis de construction (agrandissement, remise, garage, etc.) avant la réalisation des travaux projetés. Veuillez téléphoner à la Municipalité pendant les heures d'ouverture pour l'obtention du permis.



Vous désirez installer une piscine, une clôture ou faire des rénovations à votre propriété?

Éviter les problèmes et vérifier la réglementation auprès de votre inspecteur municipal avant d'entreprendre vos projets.

Soyez prévenants!



GRILLES TARIFAIRES 2021

Je soussignée, greffière de la Municipalité Régionale de Comté (MRC) de Pierre-De Saurel, donne avis que le Conseil de la MRC, à sa séance ordinaire du 9 septembre 2020, a adopté, par sa résolution 2020-09-289, les tarifs du service de transport adapté et collectif ainsi que les tarifs du service de Taxibus qui seront en vigueur sur son territoire à compter du 1^{er} janvier 2021, et ce, conformément aux dispositions de la Loi sur les transports.

SERVICE DE TRANSPORT ADAPTÉ ET COLLECTIF RÉGIONAL

Pour de plus amples renseignements concernant ces services, la population est invitée à communiquer au :

- 450 746-7827 (sans frais : 1 855 751-7827) pour le service de transport adapté et collectif régional;
- 450 743-3336 (sans frais : 1 833 703-3336) pour le service de Taxibus.

SERVICE DE TRANSPORT ADAPTÉ ET COLLECTIF RÉGIONAL DE LA 

Grille tarifaire 2021 Transport adapté et collectif rural

	Passage tarif ordinaire	Passage tarif réduit*	Carte mensuelle Tarif ordinaire	Carte mensuelle Tarif réduit*
Intra-municipalité **	4,75 \$	3,25 \$	77,50 \$	46,50 \$
Zone 1	Tarification zone 1			
Sainte-Anne-de-Sorel Saint-Joseph-de-Sorel	4,75 \$	3,25 \$	88,50 \$	53,00 \$
Zone 2	Tarification zone 2			
Saint-Robert Sainte-Victoire-de-Sorel	5,25 \$	3,75 \$	100,00 \$	60,00 \$
Zone 3	Tarification zone 3			
Massuville Saint-Aimé Saint-Ours Saint-Roch-de-Richelieu Yamaska	6,25 \$	4,25 \$	126,00 \$	75,50 \$
Zone 4	Tarification zone 4			
Saint-David Saint-Gérard-Majella	7,25 \$	4,75 \$	150,50 \$	90,50 \$

* Tarif réduit : 65 ans et plus, ou étudiants à temps plein (avec preuve de l'établissement scolaire)

** Massuville et Saint-Aimé seront considérés comme étant un déplacement intra-municipal

Transport adapté et collectif rural

Coût des livrets	
Livret de 20 billets de 0,25\$	4,25 \$
Livret de 20 billets de 0,50\$	8,50 \$
Livret de 20 billets de 0,75\$	12,75 \$
Livret de 20 billets de 2,00\$	34,00 \$
Livret de 20 billets de 3,00\$	51,00 \$
Livret de 10 billets de 5,00\$	42,50 \$

	Grille tarifaire 2021			
	Billets unitaires			Carte mensuelle
	Quantité			
	1 à 9	10 à 24	25 et plus	Chaque
Tarif ordinaire	5,25 \$	5,00 \$	4,50 \$	104,50 \$
Tarif réduit	3,50 \$	3,35 \$	3,00 \$	68,50 \$
Pénalités (sauf absences)	5,00 \$			
Absences	10,00 \$			

**GENS DE MASSUEVILLE, DÈS LE 12 JUILLET, DÉPLACEZ-VOUS SUR
TOUT LE TERRITOIRE DE LA MRC ET MÊME VERS LONGUEUIL**

GRÂCE AU TRANSPORT COLLECTIF RÉGIONAL, DÉPLACEZ-VOUS VERS :

- Massueville
- Saint-Aimé
- Saint-David
- Sainte-Victoire-de-Sorel
- Saint-Gérard-Majella
- Saint-Ours
- Saint-Robert
- Saint-Roch-de-Richelieu
- Yamaska

Service offert de porte à porte.

Pour réserver un transport ou pour avoir de l'information : 450 746-7827

DÉPLACEZ-VOUS AUSSI VERS :

- Sainte-Anne-de-Sorel
- Saint-Joseph-de-Sorel
- Sorel-Tracy

Service offert de la porte vers un arrêt Taxibus et vice versa pour le retour.

Le service Taxibus dessert uniquement les municipalités de Sainte-Anne-de-Sorel, Saint-Joseph-de-Sorel et Sorel-Tracy. Lorsque votre destination se trouve dans ces municipalités, vous avez le choix parmi 363 arrêts.

Pour réserver un transport ou pour avoir de l'information : 450 743-3336 ou 1 833 703-3336

- Tarifs variant de 5,25 \$ à 8,25 \$ et de 3,50 \$ à 6,50 \$ (tarif réduit*)
- Accompagnement parental pour les enfants de 6 ans et moins et consentement parental requis pour les enfants de 6 à 12 ans

**GRÂCE AU TRANSPORT ADAPTÉ, LES PERSONNES HANDICAPÉES OU
LIMITÉES SUR LE PLAN DE LA MOBILITÉ PEUVENT SE DÉPLACER**

- Formulaire d'admission requis
- Service offert de porte à porte avec une assistance physique du conducteur
- Nouveaux services hors territoire à venir dès l'automne 2021 (Saint-Hyacinthe et Longueuil)
- Tarifs variant de 4,75 \$ à 7,25 \$ et de 3,25 \$ à 4,75 \$ (tarif réduit*)
- **Pour réserver un transport ou pour avoir de l'information : 450 746-7827**

GRÂCE AU TRANSPORT INTERRÉGIONAL, DÉPLACEZ-VOUS VERS LONGUEUIL

- Nouveaux services à venir dans les prochaines semaines
- **Pour avoir de l'information : 450 743-4411**

CARTE DE MEMBRE OBLIGATOIRE

2 façons de se la procurer :

- Se présenter aux bureaux de la STC, au 56, rue Charlotte, bureau 320, à Sorel-Tracy
- Réserver un transport qui vous conduira aux bureaux de la STC
- **Pour avoir de l'information : 450 743-3336 ou 1 833 703-3336**

Si vous avez besoin d'aide :

Vous vous sentez seule?

Pour briser l'isolement chez les aînés c'est gratuit et confidentiel appelez au **Centre d'écoute Montérégie: 1 877 658-8509**

Vous vivez des moments difficiles?

Nous sommes là pour vous soutenir, sans jugement! **Écoute entraide : 1 855 365-4463**

Nous sommes à l'écoute!

Vous vivez de la solitude, de l'angoisse, du stress au travail, des relations difficiles ? Vous souffrez de dépendances, subissez de la violence ou vivez des pertes dans votre vie ?

Tel-aide : 514 935-1101

Groupe d'entraide L'Arrêt-Court

Est une ressource alternative en santé mentale destinée aux personnes vivant ou ayant vécu des problèmes de santé mentale éprouvants et persistants. : (450) 743-6071



Les aînés de la région peuvent maintenant bénéficier d'une nouvelle ressource en la personne de Francine Laplante qui est à l'oeuvre comme travailleuse de milieu auprès des aînés : **450 881-7017**

La Traversée, Centre de crise – CPS Pierre-De Saurel – Centre de prévention du suicide

S'adresse à toutes les personnes en détresse ou en crises suicidaire. Pour les proches qui s'inquiètent ainsi que pour les personnes endeuillées par suicide : **(450) 746-0303**

Maison le passeur :

La maison le Passeur est un organisme à but non lucratif (OBNL) autonome, visant à favoriser la sensibilisation à la non-violence et de l'intervention psychosociale envers la population masculine en détresse et/ou manifestant des comportements violents **450-743-8403**

Toute personne victime de violence conjugale ou intrafamiliale doit composer le 911.



Juillet 2021



DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI
				1-	2-	3-
4-	5- Séance du Conseil à 19h30	6- Bibliothèque 14h à 16h	7- Bibli 18h30 à 20h 	8-	9-	10-
11-	12-	13- Bibliothèque 14h à 16h	14- Bibli 18h30 à 20h 	15-	16-	17-
18-	19-	20-	21-	22-	23-	24-
25-	26-	27-	28-	29-	30	31-

Août 2021

DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI
1-	2-	3- Bibliothèque 14h à 16h	4- Bibli 18h30 à 20h 	5-	6-	7-
8-	9- Séance du Conseil à 19h30	10- Bibliothèque 14h à 16h	11- Bibli 18h30 à 20h 	12-	13-	14-
15-	16-	17- Bibliothèque 14h à 16h	18- Bibli 18h30 à 20h 	19-	20-	21-
22-	23-	24- Bibliothèque 14h à 16h	25- Bibli 18h30 à 20h 	26-	27-	28-
29-	30-	31- Bibliothèque 14h à 16h				



Municipalité
MASSUEVILLE



ALERTES MUNICIPALES



**Soyez informé
immédiatement
quand ça compte !**

Inscrivez-vous à notre système
personnalisé d'alertes
concernant votre municipalité.

**NOUVEAU
SERVICE
GRATUIT**

Recevez les alertes municipales où vous le désirez, selon vos besoins
TÉLÉPHONE • MOBILE • SMS • COURRIEL



avis
d'ébullition



interruption de
l'eau potable



bris
d'aqueduc



avis
d'évacuation



alerte
environnement



glissement
de terrain



risque
d'inondation



**INSCRIVEZ-VOUS
GRATUITEMENT !**

massueville.alertesmunicipales.com • 450 788-2957





NOUVEL HORAIRE à partir du 30 juin 2021

MARDI : 14 h à 16 h

MERCREDI : 18 h 30 à 20 h

Fermé le samedi du 3 juillet au 28 août inclusivement

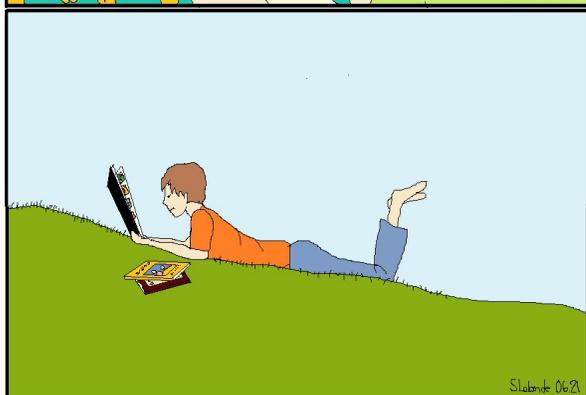
**C'est l'été! Vive les vacances qui nous donnent le temps de lire ...
à la plage, dans sa cour ou dans le champ!**



Votre bibliothèque demeure ouverte tout l'été - sauf les deux semaines de vacances de la construction - les mardis après-midi et les mercredis soirs.



On a régulièrement de nouveaux livres. Et si on n'a pas le livre que vous cherchez, on peut vous le commander. Passez nous voir!



Nous, on va profiter de l'été pour préparer la rentrée. On a maintenant des comités responsables des différentes tâches nécessaires pour le bon fonctionnement :

comité de la Collection locale
comité de la Circulation des documents
incluant l'équipe PEB
comité de l'Animation
comité de la Promotion
comité de l'Informatique.

Et on va pendre la Crémaillère, le samedi 11 septembre 2021, à 14 h !

Inscrivez cette date à votre agenda. On vous tiendra au courant des détails au cours de l'été.

Vous voulez des nouvelles de votre bibliothèque? Suivez sur notre page Facebook @bibliodeSAM. En plus des nouvelles, des suggestions de lecture, des activités d'ici et d'ailleurs, vous découvrirez l'histoire de la bibliothèque depuis sa création en 1988.

Les Loisirs de Saint-Aimé et de Massueville présente



Sous la halle à la tombée de la nuit.

Apportez vos chaises et couvertures.

**Respect de la distanciation physique et des mesures sanitaires. Résidents seulement.*

La Ferme Libert Cartier présente :



En 1^{ère} partie, dès 18h,

Le chansonnier Gab Lemaire



Pour combler vos fringales...

SUR PLACE



Vente de Popcorn
au profit des Loisirs

À partir de 17H

Camion-bouffe
Mobile LP



Merci à nos partenaires...



Ferme
Libert Cartier enr.

Organiser une joute sportive entre amis ou en famille cet été!

Soccer volley-ball baseball



Apporte ton ballon et tes bâtons et n'oublie pas que la Covid-19 court toujours !!

Merci d'appliquer les consignes sanitaires en vigueur pour préserver la santé de tous.

Amusez-vous!

Pour accès aux équipements, réservations ou infos : loisirs@saintaime.qc.ca ou par tél. le lundi ou mardi, au 450-788-2215

GYM ACTIVE SOUS LA HALLE



Les lundis, 18h30
jusqu'au 13 septembre
*Relâche le 9 et 23 août

Maintenant
50 personnes
permises!

AÎNÉS ACTIFS

- Si vous présentez des symptômes, avez reçu un résultat positif ou êtes en contact étroit avec un cas de COVID-19, demeurez à la maison.
- Respectez en tout temps la règle de distanciation physique.
- Lavez-vous les mains en arrivant et à votre retour à la maison.
- Limitez les accessoires ou équipements personnels au strict minimum : bouteille d'eau et serviette.

V I V
A N T
I C I

MRC
Pierre-De Saurel



JOURNÉE Familiale



à Massueville
Sous la Halle de 11h à 16h

- Jeux gonflables
- Maquillage
- Jeux
- Musique d'ambiance avec DJ
- Camions bouffe de rue
- Spectacle pour enfants à 15h

GRATUIT

Plus de détails à venir bientôt dans votre boîte aux lettres



Nous remercions chaleureusement le commanditaire
de nos équipes de soccer Viande Richelieu.



Trouvez
HERBAPOUX
et arrachez-le de votre pelouse!

Comment ?

- 1 Déracinement
- 2 Implantation d'un couvert compétitif
- 3 Tonte régulière de votre pelouse :
 - à la mi-juillet
 - à la mi-août

Son pollen est responsable d'allergies chez un Québécois sur huit.

Fleurs en épis d'un vert jaunâtre à l'extrémité de la plante

Feuilles vertes très découpées, ressemblant à celles de la carotte



Ce projet est financé par le Fonds vert dans le cadre du Plan d'action 2013-2020 du Gouvernement du Québec sur les changements climatiques.

herbapoux.ca

Ville-Marie
Montréal

L'ASSOCIATION PULMONAIRE™
Québec



LINGETTES

(« *flushable* », jetables, compostables, désinfectantes, démaquillantes, pour bébé...)

- Couches jetables
- Papier essuie-tout
- Cotons-tiges (Q-tips)
- Préservatifs (condoms)
- Huiles et graisses alimentaires
- Tampons et serviettes hygiéniques
- Cartons de papier toilette (centre)



**Urine / selles
&
Papier hygiénique**

seulement

*Pour le bien des
fosses septiques et
des réseaux d'égout*

Image : NYC Water

Québec

ROBVQ
Regroupement des organismes
de basses versants du Québec

mois
leau
2020

Cowansville
GRANDS - RAYONNES - PROSPERES

Bromont

Saint-Césaire
Ville en mouvement

VILLE DE LAC-BROME
Ville de la Vallée

Municipalité de Saint-Jovite
Bâtir à l'ensemble

BRIAN

Municipalité de Saint-Jovite

POTTON

Municipalité de Sainte-Sabine
Le calme de la campagne en famille



Mission

La mission de l'Office d'habitation Pierre-De Saurel est d'offrir, de gérer et de développer des logements sociaux pour les personnes à revenus faibles ou modestes sur le territoire de la MRC Pierre-De Saurel. L'Office a comme rôle d'améliorer les conditions de vie des personnes en offrant des logements sécuritaires et de qualité.



Habitation à loyer Modique (HLM)

L'Office d'habitation Pierre-De Saurel gère 462 HLM.

Programme Accès-Logis

L'Office d'habitation Pierre-De Saurel gère un immeuble Accès-Logis de 14 logements.

Programme de Supplément au loyer

L'Office d'habitation Pierre-De Saurel assure la gestion de 49 PSL situés dans des organismes à but non lucratif et chez des propriétaires privées.

Nous joindre

264, rue Robidoux
Sorel-Tracy (Québec) J3P 7Y2
450 743-0033
Info@ohpierredesaurel.com

Ouverture

Lundi au jeudi 8h30 à 12h00 13h30 à 16h
Vendredi 8h30 à 12h00 FERMÉ
Pour plus d'information voir notre site web
www.ohpierredesaurel.com

COVID-19 : ACTIVITÉS SUSPENDUES

Du aux mesures d'urgences prises par le gouvernement toutes les activités sont suspendues jusqu'à nouvel ordre. Nous vous tiendrons informés des développements selon l'évolution de la situation.



CLUB FADOQ

Informations : contactez Lucille Bernier
450 788-2161 | 450 788-2804



CERCLE DES FERMIERES SAINT-AIMÉ ET MASSUEVILLE

Information : Pierrette Bélisle 450 788-2238



SERVICE DE POPOTE ROULANTE EN MILIEU RURAL

Du lundi au vendredi



REPAS CHAUDS ET REPAS CONGELÉS

Comment s'inscrire ?

Pour vous inscrire, proposer une personne ou pour toute autre question, n'hésitez pas à nous joindre au Carrefour communautaire l'Arc-en-Ciel.

Par téléphone : 450 785-2874
Par courriel : carrefourarcenciel@videotron.ca

Si vous résidez hors de notre territoire :

Saint-Roch-de-Richelieu : 450 785-3515

Sorel-Tracy, Saint-Joseph-de-Sorel et Sainte-Anne-de-Sorel : 450 743-4310

Site Web :
www.mrcpierredesaurel.com/popote-roulante

Service offert

Nous offrons un service de livraison bénévole de repas chauds et congelés pour les aînés sur le territoire rural de la MRC de Pierre-De Saurel. Notre menu est composé d'une grande variété de plats nutritifs, délicieux et frais du jour.

Municipalités desservies

Nous livrons dans 7 municipalités rurales :
Massueville, Saint-Aimé, Saint-David, Saint-Gérard-Majella, Saint-Ours, Saint-Robert, Sainte-Victoire-de-Sorel et Yamaska

Vous avez 50 ans et plus ?

Vous avez une chambre disponible chez vous ?



CohabitAction permet le maintien à domicile des aînés en offrant le service de jumelage intergénérationnel. En participant à CohabitAction, vous offrez **un logement à prix abordable** à une personne plus jeune, en échange de **services personnalisés** selon vos besoins.

Un suivi régulier est fait afin d'assurer le bon déroulement de la cohabitation et l'entente de cohabitation est modifiable à tout moment.

Pour vous inscrire, contactez **CohabitAction** au (579) 369-1292 ou par courriel à cohabitAction@gmail.com.



Plus d'un million d'adultes québécois ont de grandes difficultés à lire et à écrire

Partout au Québec, les groupes d'alphabétisation populaire
sont là pour les accompagner au quotidien...

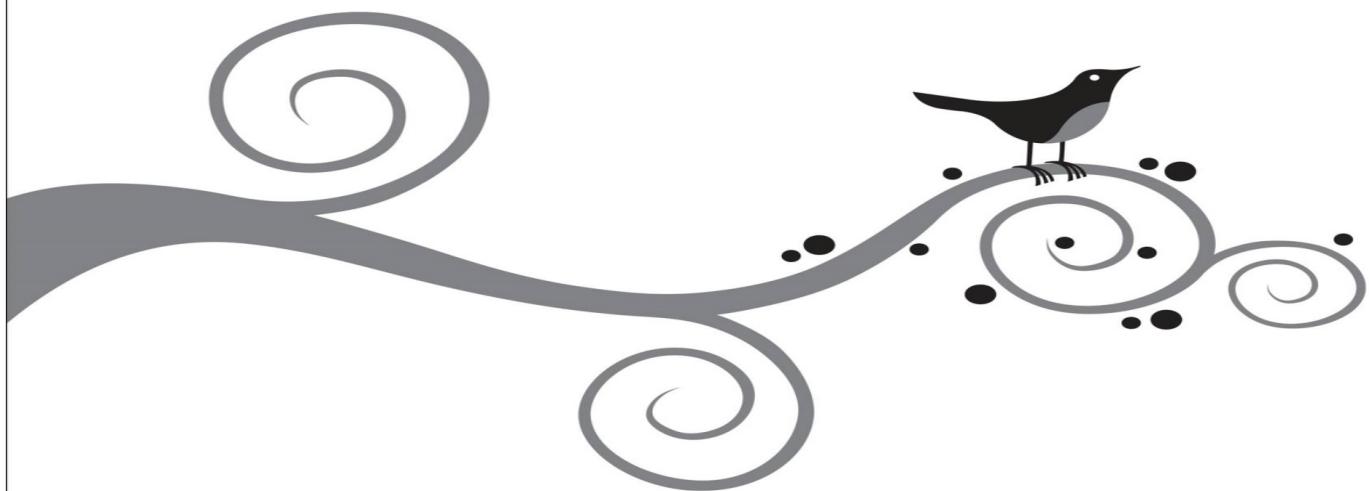
Contribuez à les faire connaître!



COVRIS COOPÉRATIVE FIER PARTENAIRE DES AGRICULTEURS D'ICI



COMPLICE des initiatives de sa communauté,
Desjardins est fier d'apporter son appui aux
activités de la région.



Desjardins

Coopérer pour créer l'avenir

450 746 7000



JEAN-BERNARD ÉMOND

Député de Richelieu

« Je suis là pour vous! »

BUREAU DE CIRCONSCRIPTION

50, rue du Roi, bureau 100

Sorel-Tracy (Québec) J3P 4M7

450 742-3781

jean-bernard.emond.ricl@assnat.qc.ca

jeanbernardemond.com



Marc Rivard

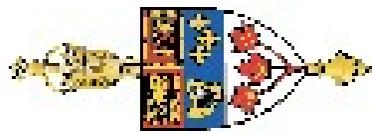
Entrepreneur

Peintre

Peinture intérieur
et extérieur

805, rue de l'Église
Massueville (Qc) JOG 1K0
Tél.: 438-881-6964





LOUIS PLAMONDON

Député de Bécancour | Nicolet | Saurel

307, route Marie-Victorin
SOREL-TRACY, QC, J3R 1K6

Tél.: (450) 742-0479 | Fax: (450) 742-1976

louis.plamondon@parl.gc.ca

www.louisplamondon.com



[LouisPlamondonBQ](https://www.facebook.com/LouisPlamondonBQ)



André Laperle

REMBOURREUR

- meuble
- bateau
- auto

450 788-3795

laperle.andre@cablevision.qc.ca



Ongles Nancy

Technicienne en pose d'ongles

318 Bousquet
Massueville

450-502-0622

Facebook Ongles Nancy



Pierre-Luc Villiard horticulteur/propriétaire
400, rang Saint-Yves
Saint-Aimé (Québec) J0G 1K0
TÉL. : 450 788-2361
Télééc. : 450 788-2131
Courriel : plvilliard@hotmail.com
serresplilliard.com



GUY CLOUTIER

enr.

Massueville 450 788-2051
Cell : 450-880-0670

- Déchaumage
- Tonte de gazon
- Recouvrement de toit (en bardeau)
- Peinture extérieure

Déneigement, estimation gratuite,
résidentiel et commercial

**Camping
Le Québécois**

Francine et Florian Chicôme

165, rue Plessis
Massueville (Québec) J0G 1K0
Téléphone : 450 788-2680
Télécopieur : 450 788-3135
www.campinglequebecois.qc.ca
info@campinglequebecois.qc.ca

La Sublime Asperge

Ferme de Simon Lavallée
et
Nicole Saint-Jean

620, rang St-Thomas
Saint-Aimé-de-Richelieu (Québec) J0G 1K0
Téléphone : 450 788-2633
Télécopieur : 450 788-3227
www.lasublimeasperge.com





Vous avez besoin d'un soutien psychosocial ?

De nombreuses ressources existent pour vous accompagner.

INFO-SOCIAL 811

Service de consultation téléphonique gratuit, confidentiel et 24/7.

Faites le 811, si vous vivez de l'anxiété, un deuil, des difficultés, si vous avez des inquiétudes pour un proche, ou des questions concernant d'autres situations ou comportements qui vous causent des inquiétudes.

JEU/DROGUE : AIDE ET RÉFÉRENCE

Services téléphoniques de soutien gratuits, bilingues, anonymes, confidentiels et 24/7.

- **Jeu : aide et référence : 514 527-0140 ou 1 800 461-0140**
- **Drogue : aide et référence : 514 527-2626 ou 1 800 265-2626**

1 866 APPELLE

Service téléphonique en prévention du suicide gratuit et 24/7.

En composant le **1 866 APPELLE (277-3553)**, vous serez immédiatement dirigé vers une ressource formée pour vous aider.

Pour qui? Toute personne qui pense au suicide, l'entourage de la personne suicidaire et les personnes endeuillées par le suicide.



Demandez de l'aide quand vous vous sentez dépassé par les événements.

Ce n'est pas un signe de faiblesse, c'est vous montrer assez fort pour prendre les moyens de vous aider.

Pour découvrir d'autres ressources, consultez :

Québec.ca/allermieux

Votre
gouvernement

Québec

